

KOMMISJONSFORORDNING (EF) nr. 304/2009

2015/EØS/29/37

av 14. april 2009

om endring av vedlegg IV og V til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 850/2004 med hensyn til behandling av avfall som inneholder persistente organiske forurensende stoffer, i termiske og metallurgiske produksjonsprosesser(*)

KOMMISJONEN FOR DE EUROPEISKE FELLESKAP HAR —

under henvisning til traktaten om opprettelse av Det europeiske fellesskap,

under henvisning til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 850/2004 av 29. april 2004 om persistente organiske forurensende stoffer og om endring av direktiv 79/117/EØF⁽¹⁾, særlig artikkel 7 nr. 6 og artikkel 14 nr. 3, og

ut fra følgende betraktninger:

- 1) På det åttende møtet til Basel-konvensjonens partskonferanse ble det vedtatt ajourførte allmenne tekniske retningslinjer for miljømessig forsvarlig håndtering av avfall som består av, inneholder eller er forurenset av persistente organiske forurensende stoffer (vedtak VIII/16). Et underavsnitt om termisk og metallurgisk produksjon av metaller ble tilføyd til avsnitt IV.G.2, som omhandler destruering og irreversibel omdanning.
- 2) De ajourførte retningslinjene bør innarbeides i forordning (EF) nr. 850/2004, da de utgjør en relevant kilde til vitenskapelig og teknisk utvikling innenfor behandling av avfall som inneholder persistente organiske forurensende stoffer.
- 3) I de ajourførte retningslinjene fastsettes også den graden av destruering og irreversibel omdanning som er nødvendig for å sikre at avfallet ikke lenger framviser egenskapene til persistente organiske forurensende stoffer. Metodene bør blant annet ikke føre til at grenseverdien på 0,1 ng TEQ/Nm³ for utslipp til atmosfæren av polyklorerte dibenzo-p-dioxiner (PCDD) og polyklorerte dibenzofuraner (PCDF) overskrides. Denne verdien er identisk med grenseverdien for utslipp til luft fastsatt i europaparlaments- og rådsdirektiv 2000/76/EF av 4. desember 2000 om forbrenning av avfall⁽²⁾. Ettersom det er svært viktig å kreve at anlegg for behandling av avfall som inneholder persistente organiske forurensende stoffer overholder utslippsgrenseverdiene for PCDD og PCDF fastsatt i direktiv 2000/76/EF, bør disse grenseverdiene anvendes uansett om prosessene er omfattet av direktivet eller ikke.

- 4) I avsnitt IV.G.1 i de ajourførte tekniske retningslinjene for persistente organiske forurensende stoffer anbefales det dessuten å skille ut den delen av utstyrsavfall som inneholder eller er forurenset av persistente organiske forurensende stoffer. Gjennom denne anbefalingen presiseres anvendelsen av forbehandlingen nevnt i del 1 i vedlegg V til forordning (EF) nr. 850/2004. Del 1 i vedlegg V til forordning (EF) nr. 850/2004 bør derfor endres.
- 5) Toksisitetsekvivalensfaktorene som brukes i vedlegg IV og V til forordning (EF) nr. 850/2004 for å beregne konsentrasjonsgrenser for PCDD og PCDF, ble ajourført av Verdens helseorganisasjon i 2005 på grunnlag av de nyeste vitenskapelige data. Dette bør gjenspeiles i vedlegg IV og V til forordning (EF) nr. 850/2004.
- 6) De tiltak som fastsettes i denne forordning, er de mest hensiktsmessige for å sikre et høyt vernemivå for menneskers helse og miljøet.
- 7) Forordning (EF) nr. 850/2004 bør derfor endres.
- 8) Komiteen som ble opprettet i henhold til artikkel 18 i europaparlaments- og rådsdirektiv 2006/12/EF⁽³⁾, avgav ingen uttalelse om tiltakene i denne forordning innen fristen som var fastsatt av komiteens leder, og Kommisjonen sendte derfor Rådet et forslag til tiltak. Ettersom Rådet utløpet av fristen fastsatt i artikkel 17 nr. 2 i forordning (EF) nr. 850/2004 verken hadde vedtatt de foreslåtte tiltakene eller motsatt seg dem, bør de i henhold til artikkel 5 nr. 6 tredje ledd i rådsbeslutning 1999/468/EF⁽⁴⁾ vedtas av Kommisjonen —

VEDTATT DENNE FORORDNING:

Artikkel 1

Vedlegg IV og V til forordning (EF) nr. 850/2004 endres i samsvar med vedlegget til denne forordning.

(*) Denne fellesskapsrettsakten, kunngjort i EUT L 96 av 15.4.2009, s. 33, er omhandlet i EØS-komiteens beslutning nr. 67/2010 av 11. juni 2010 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering), se EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende* nr. 49 av 16.9.2010, s. 18.

⁽¹⁾ EUT L 158 av 30.4.2004, s. 7. Direktivet rettet ved EUT L 229 av 29.6.2004, s. 5.

⁽²⁾ EFT L 332 av 28.12.2000, s. 91.

⁽³⁾ EUT L 114 av 27.4.2006, s. 9.

⁽⁴⁾ EFT L 184 av 17.7.1999, s. 23.

Artikkel 2

Denne forordning trer i kraft den 20. dag etter at det er kunngjort i *Den europeiske unions tidende*.

Denne forordning er bindende i alle deler og kommer direkte til anvendelse i alle medlemsstater.

Utferdiget i Brussel, 14. april 2009.

For Kommisjonen

Stavros DIMAS

Medlem av Kommisjonen

VEDLEGG

I vedlegg IV og V til forordning (EF) nr. 850/2004 gjøres følgende endringer:

1. I vedlegg IV gjøres følgende endringer:

Fotnote (***) skal lyde:

«(**) Grenseverdiene er beregnet som PCDD og PCDF i samsvar med følgende toksisitetsekvivalensfaktorer (TEF):

PCDD	TEF
2,3,7,8-TeCDD	1
1,2,3,7,8-PeCDD	1
1,2,3,4,7,8-HxCDD	0,1
1,2,3,6,7,8-HxCDD	0,1
1,2,3,7,8,9-HxCDD	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpCDD	0,01
OCDD	0,0003
PCDF	TEF
2,3,7,8-TeCDF	0,1
1,2,3,7,8-PeCDF	0,03
2,3,4,7,8-PeCDF	0,3
1,2,3,4,7,8-HxCDF	0,1
1,2,3,6,7,8-HxCDF	0,1
1,2,3,7,8,9-HxCDF	0,1
2,3,4,6,7,8-HxCDF	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpCDF	0,01
1,2,3,4,7,8,9-HpCDF	0,01
OCDF	0,0003»

2. I vedlegg V gjøres følgende endringer:

a) I del 1 gjøres følgende endringer:

- i) Følgende tilføyes etter «R1 Bruk i hovedsak som brennstoff eller annen energikilde, unntatt avfall som inneholder PCB»:

«R4 Resirkulering eller regenerering av metaller og metallforbindelser, på følgende vilkår: Behandlingen er begrenset til rester fra jern- og stålproduksjon, for eksempel støv eller slam fra gassrensing, glødeskall eller sinkholdig filterstøv fra stålverk, støv fra gassrensesystemer ved kobbersmelteanlegg og lignende avfall, samt blyholdige utlutingsrester fra produksjon av ikke-jernholdige metaller. Avfall som inneholder PCB, er unntatt. Behandlingen er begrenset til prosesser for gjenvinning av jern og jernlegeringer (i masovn, sjaktovn og herdeovn) og ikke-jernholdige metaller (Wälz-roterovn eller smeltebad i vertikal eller horisontal ovn), forutsatt at anlegget minst overholder utslippsgrenseverdiene for PCDD og PCDF fastsatt i europaparlaments- og rådsdirektiv 2000/76/EF av 4. desember 2000 om forbrenning av avfall^(*), uansett om prosessene er omfattet av direktivet eller ikke, og, dersom det er relevant, uten at det berører de øvrige bestemmelsene i direktiv 2000/76/EF og bestemmelsene i direktiv 96/61/EF.

(*) EFT L 332 av 28.12.2000, s. 91.»

- ii) Følgende punktum innsettes før siste punktum:

«Når bare en del av et produkt eller avfall, for eksempel utstyrsavfall, inneholder eller er forurenset av persistente organiske forurensende stoffer, skal denne delen skilles ut og deretter disponeres i samsvar med kravene i denne forordning.»

b) I del 2 skal fodnote 6 lyde:

«⁽⁶⁾ Grenseverdiene er beregnet som PCDD og PCDF i samsvar med følgende toksisitetsækvivalensfaktorer (TEF):

PCDD	TEF
2,3,7,8-TeCDD	1
1,2,3,7,8-PeCDD	1
1,2,3,4,7,8-HxCDD	0,1
1,2,3,6,7,8-HxCDD	0,1
1,2,3,7,8,9-HxCDD	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpCDD	0,01
OCDD	0,0003
PCDF	TEF
2,3,7,8-TeCDF	0,1
1,2,3,7,8-PeCDF	0,03
2,3,4,7,8-PeCDF	0,3
1,2,3,4,7,8-HxCDF	0,1
1,2,3,6,7,8-HxCDF	0,1
1,2,3,7,8,9-HxCDF	0,1
2,3,4,6,7,8-HxCDF	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpCDF	0,01
1,2,3,4,7,8,9-HpCDF	0,01
OCDF	0,0003»